

苏黎世中国董事、高级管理人员和公司责任险 2009 版附加知识产权除外条款（保回股东诉讼）

双方理解并同意，根据本保险合同，**保险人**对针对任何**被保险人的**指称、起因于、基于或归因于任何事实上的或被认为的盗用、非法挪用、侵害或违反著作权、专利权、商标、商业秘密或其他任何知识产权的任何索赔有关的**财务损失**（包括**抗辩费用**）或**调查费用**不承担赔偿责任。

尽管有前款规定，双方进一步理解并同意，本附加条款不适用于**被保险公司的**证券持有人以衍生、集体或直接诉讼而引发的索赔，但前提是此等索赔的提出和持续应当完全独立于**被保险公司**或者任何**被保险个人**，且完全不受其引导、协助、积极参与、或者干预。

本附加条款与主险条款相抵触之处，以本附加条款为准，本保险单的所有其他条款、除外责任和条件维持不变。

Patent-Copyright Exclusion

It is hereby understood and agreed that the **Insurer** shall not be liable under this Policy to make any payment for **Financial Loss** (including **Defence Costs**) in connection with any **Claim** made against any **Insured**, or **Investigation Costs** alleging, arising out of, based upon or attributable to any actual or alleged plagiarism, misappropriation, infringement or violation of copyright, patent, trademark, trade secret or any other intellectual property rights.

This exclusion shall not apply to any **Claim** brought or maintained by a **Securities holder** or group of **Securities holders** of the **Company** directly or derivatively without the solicitation, voluntary assistance, or participation of any **Insured**.

ALL OTHER TERMS, CONDITIONS AND EXCLUSIONS REMAIN UNCHANGED.